L'Ami du Peuple

JOURNAL REGIONAL DE L'ONTARIO NORD

Notre Devise: "JE CRAINS DIEU, CHER ABNER, ET N'AI POINT D'AUTRE CRAINTE" - Racine

VOL. XVI — NO [illegible] — Sudbury, Ont. le 13 juin, 1957. — le numéro: 5 sous

Une sérieuse impasse

La défaite de neuf Ministres demeure l'élément surprise de cette élection où aucun parti n'a la majorité absolue à la Chambre des Communes

SOMMAIRE DES ELECTIONS

SUDBURY

(résultat au moment du comptage tard lundi soir)

D. R. MITCHELL	11,689
R. M. Mitchell	10,484
Jacobs	3,554

	Jacobs	D. R. Mitchell	R. M. Mitchell
Sudbury	2,357	8,387	7,056
McKim township	1,062	2,617	2,501
Copper Cliff	135	685	927

Une majorité de 1,205 votes pour D. R. Mitchell sur son plus proche adversaire R. M. Mitchell

NICKEL BELT

GAUTHIER	8,640
Falzetta	7,380
Prescott	4,329

Une majorité de 1,260 votes pour Gauthier sur son plus proche adversaire Falzetta.

	Falzetta	Gauthier	Prescott
Noelville	113	254	24
Alban	43	139	10
Bigwood	43	51	2
St-Charles	163	105	55
Burwash - Estaire	205	150	37
Hagar	23	74	9
Foleyet	47	124	78
Gogama	68	136	36
Westree	23	51	12
Azilda	233	416	205
Hanmer	53	275	106
Coniston	290	546	140
Creighton	277	206	188
Falconbridge	364	184	90
Chelmsford	215	452	158
Capreol	221	471	435
Lively	565	300	185
Waters township	278	99	157
Lavack	470	362	211
Blezard - Val Caron	186	349	244
Warren	114	177	22
Fecunis - Onaping	166	99	48
Garson township	591	523	332
Neelon township	734	965	368

— Suite à la page 5 —

Réélus à Ottawa

Gauthier J. Léo
Nickel Belt

Mitchell Rodger
Sudbury

Rouge à Sudbury Bleu à Ottawa

Bien qu'aucun parti n'ait la majorité absolue qui lui permettra de gouverner le pays sans entraves, il est fort probable que John Diefenbaker sera appelé à former un gouvernement.

Malgré le flegme qui le caractérise Louis St-Laurent n'est pas sans se rendre compte que le revirement inattendu de l'électorat canadien a voulu corriger à Ottawa une situation devenue intenable à cause de tendances un peu dictatoriales d'un régime trop longtemps au pouvoir. De plus, la chute de neuf des premiers lieutenants du gouvernement libéral a créé la plus forte sensation de toute cette affaire semblable à la mort sur un champ de bataille de tous les généraux d'une campagne de guerre.

La situation confuse qui existe actuellement porte à croire que dans un avenir rapproché il y aura un retour aux urnes et cette fois-ci il est plus que probable que la majorité absolue en chambre favorisera les conservateurs aux dépends des libéraux et ceci pour une raison: — conscient du changement qui s'impose à Ottawa le citoyen canadien s'est prouvé à lui-même que dans un régime démocratique il lui appartient d'une façon absolue le privilège de fouter dehors ce qui ne lui plaît pas et d'envisager pour un certain temps la possibilité d'un remède.

A Sudbury comme dans tout le district, les libéraux se sont assuré leur siège aux communes mais avec des majorités beaucoup plus minces. Alors que les candidats défaits n'ont que ceci à dire: "Nous l'aurons la prochaine fois", il semble que la situation du vote de North Bay à Blind River ressemble étrangement à celle du Québec où l'électorat canadien-français a conservé sa philosophie de **Rouge** à Ottawa, **Bleu** pour la province. Pearson, Gauthier, Rodger Mitchell, Garland doivent se rendre compte aujourd'hui que là réside la clé de leur succès.

Advienne que pourra nous avons actuellement une situation qui quoique confuse est pour le pays un bienfait. Un parti avec une majorité trop forte présente une situation malsaine

Lequel acceptera de gouverner?

Louis St-Laurent

John Diefenbaker

Un Séminar sur la Sobriété se tiendra à l'Université de Sudbury, les 21, 22 et 23 juin

La semaine prochaine à l'Université, se tiendra le Séminar diocésain sur la sobriété. Cette entrée en matière soulève déjà plusieurs points d'interrogation chez le lecteur.

Qu'est-ce qu'un séminar?

C'est une session d'études, destinée principalement à la jeunesse. Des jeunes des deux sexes se réunissent pour étudier un problème. Des hommes compétents donnent un cours. On écoute avec attention, on pose des questions au besoin; puis, on se divise en équipes, on repasse la matière, on s'entre-questionne pour constater dans quelle mesure on a saisi l'exposé. On termine chaque débat par une réunion plénière.

Un tel séminar cependant ne revêt aucun caractère fastidieux car ce sont des jeunes dynamiques qui l'animent, y sèment de la joie, du bruit, des chants, des éléments surprises, des manifestations sportives... et même une bonne dose de prières. On en sort emballé.

Tous les jeunes sont convoqués au Séminar de l'Université: on est certain de ne pas s'y ennuyer; on est assuré d'en tirer profit; on peut compter en sortir heureux et enrichi.

Parce que la sobriété, vertu chrétienne indispensable, est belle et bien en train de sombrer chez nous; parce que l'alcoolisme et l'ivrognerie, comme une ombre menaçante, nous envahissent, voici ce que nos Evêques ont lancé récemment encore, un coup de clairon, sonnant le réveil des gens sérieux pour qui la vie est tout de même autre chose qu'une partie de plaisir et un jeu de fous. Aussi le Séminar de l'Université sera-t-il placé sous le très distingué patronage de Son Excellence Mgr A. Carter, évêque-coadjuteur du Sault-Ste-Marie.

Même de nos jours, des jeunes veulent être sérieux. Voilà pourquoi ils étudieront, en pleines va-

— Suite à la page 8 —

Position des partis à la fin du comptage lundi soir

Elus.	1957	1953
Lib	103	170
PC	110	51
CCF	24	23
SC	19	15
Ind.	2	3
Ind.-L.	2	2
Lib-Lab	1	1
Ind-PC	1	0
Douteux	2	0
Remis	1	0
Total	265	265

Sièges douteux; Yukon, Moose Jaw-Lake Centre. Remis: Wellington South.

Graduation

M. Merille Bernard Bélanger, fils de M. et Mme C. Bélanger de 293 rue Ontario a obtenu son diplôme de bachelier en science (pharmacie) de l'Université de Toronto. Elève de l'école Centrale à Sudbury M. Bélanger fit ses études secondaires à la Haute-Ecole de cette ville.

Courrier Régional

Noëlville

Noces d'Or de M. et Mme Emile Chartrand

Une imposante cérémonie, eut lieu en l'église St-David, alors que M. et Mme Emile Chartrand pionniers de la paroisse, renouvelaient à l'autel leurs voeux nuptiaux, à l'occasion du cinquantième anniversaire de leur mariage.

M. le curé J.M. Leclair, officait avec le Rév. Père Sylvestre, diacre et le Rév. Père Fernand Forest sous-diacre. Gaëtan Masson était enfant de choeur.

Pour l'occasion, la nef était décorée de guirlandes dorées et rouges en forme de chaines. Les colonnes étaient ornées de gros 50 également dorés bordés de rouge; des cloches de même nuance ajoutaient un air de gaité au décor. Les autels étaient ornés de roses avec verdure. Des bouclos de satin blanc avec petits 50 dorés marquaient les bancs de la famille. La Révde Sr Joseph Hector jouait la marche nuptiale et accompagnait la chorale des filles qui s'occupaient du chant durant la messe.

Après la cérémonie religieuse, une réception avait lieu à la salle de l'hôtel Lafayette. Un banquet fut servi à 175 invités. La salle était décorée de guirlandes et de 50. Un magnifique gâteau de noce de quatre étages, sur pilliers surmonté d'un couple de mariés formait le décor central de la table. Une adresse, au nom de leurs enfants et petits-enfants fut lue par M. Raymond Dionne (petit-enfant).

On présenta aux jubilaires un panier de 50 fleurs confectionnées avec des pièces de $1.00 ainsi qu'une bourse, cadeaux des invités.

Pour l'occasion, la jubilaire, âgée de 71 ans portait une toilette bleu-marine en crêpe et dentelle et un corsage de roses.

Leurs deux filles jumelles, Marie-Anne (Mme Donat Lanthier) et Thérèse (Mme Wilfrid Laderoute) étaient dames d'honneur et portaient des toilettes identiques, en organdie rose avec accessoires de même nuance et corsage de roses.

Ginette Lanthier et Pauline Chartrand, leurs deux petites filles étaient fillettes d'honneur. Ginette était en rose et Pauline en bleu. Leurs toilettes identiques étaient en organdie. La jupe très ample était ornée d'étroits ruchers de la taille au bas. Un bandeau de fleurs leur servait de coiffure. Elles portaient chacune un petit parasol rempli de petites roses.

Diane Chartrand et Réjean Chartrand, âgés tous deux de 5 ans étaient bouquetière et page. La petite Diane était charmante dans une toilette longue de couleur jaune en organdie. La jupe très ample sur crinoline était garnie d'un rucher de dentelle, en scalope avec boucles de ruban et perles. Le corsage ajusté avait un petit collet et des manches courtes bouffantes garnis de dentelle. Elle portait comme coiffure une demi couronne de petites fleurs et portait aussi un panier de boutons de roses.

M. Philippe Larose agissait comme placier.

M. et Mme Emile Chartrand (née Léontine Naden) se sont mariés à Angers P.Q. et ont demeuré à Noëlville, 48 ans. Ils sont tous deux âgés de 71 ans et sont les heureux parents d'une belle et nombreuse famille de 12 enfants, dont 7 filles et 5 fils; 44 petits-enfants et 5 arrières-petits-enfants.

Leurs enfants sont Aurore, Mme Noël Dionne; Marie-Anne Mme Donat Lanthier; Thérèse, Mme Wilfrid Laderoute; Julie, Mme Rhéo Lafrenière; Alma, Mme Raymond McGuire; Annette, Mme Maurice Charron; Emma, Mme Roger Ramsay; Henri, Rémi, Ernest, Joseph et Hervé.

Parmi les invités assistant à la noce d'Or venus de l'extérieur, étaient M. Ovide Chartrand et son fils Noël, M. et Mme Pierre Paradis et leurs fils Gérard et André, M. et Mme Rhéo Lafrenière et Mlle Julienne Chartrand tous de Windsor, M. et Mme Gaëtan Chauvin de Blind River, M. et Mme Léo Chauvin de Azilda, M. et Mme Alexandre Nadon de Virgna Town, M. et Mme Donat Lanthier et leurs enfants Jacques, Liette, Ginette et Jeannette de Larchwood, M. et Mme Maurice Charron, M. et Mme Roger Ramsay, M. et Mme Wilfrid Laderoute et leur fils Robert, M. et Mme Delphis Patry, M. Vital Aubry, M. et Mme Gérald Mayer, M. et Mme Victor Rancourt, M. et Mme Hervé Chartrand, Mme Délima Mongeon et M. Gérard Chartrand tous de Sudbury, M. et Mme Jean Pouliot, de Chelmsford, M. et Mme Roger Lanteigne, Toronto, M. et Mme Raymond McGuire et leur fille Marguerite de Hasting, M. Daniel Pouliot, de Lively, M. et Mme Henri Chartrand et leurs enfants, Estelle, Roland, Denise, et M. et Mme Victor Carrière tous d'Alban, Mlle Agathe Clément de Hanmer, Mlle Mariette Nadon de Ottawa. Assistaient également au banquet, M. le curé J.M. Leclair, le Rév. Père Fernand Forest, le Rév. Père Sylvestre de St-Charles, le Rév. Père Joseph Savignac de Chelmsford, M. et Mme Rhéal Bélisle, M. et Mme Léo Vaillancourt de Chelmsford, M. Rodolphe Prevost, maire de Noëlville.

— Suite de la page 7 —

LOCAL SCOUT

milieu social du jeune garçon de 14 ans est l'équipe de 7 ou 8. Il voulait que toutes les activités soient basées sur le système de patrouille. Le local doit donc réserver un petit coin qui appartient à telle ou telle patrouille qui pourra alors manifester sa vitalité, et sa personnalité.

Le local scout, c'est encore bien d'autres ch[illegible] mais il est impossible de [illegible] dire ici.

Scouts qu[illegible]possédez un local qui vous est [illegible]pre et où vous pouvez "be[illegible]r" à votre aise, sans dérange[illegible]rop les voisins, comptez-vous [illegible]ceux. Scouts qui n'en poss[illegible]s, regardez autour, peut-êt[illegible]-il un vieux hangar ou quel[illegible] généreuse prête à vous a[illegible]

Fr. Benoit.

NOTICE

NOTICE IS HEREBY GIVEN of the passing of by-law number 1 - 1957 on the 13th day of May 1957 by the Board of Trustees of the Roman Catholic Separate School for School Section No. 2 Township of Rayside, Ontario, to borrow the sum of EIGHTY THOUSAND ($80,000.00) for the purpose of building a school house.

The payment of the said sum of EIGHTY THOUSAND ($80,000.00) and of the issue of debentures of the RCSS No. 2 Township of Rayside, Ontario, authorized by the said by-law of the Board of Trustees of the said Separate School is secured by a charge upon the school house property and premises and on the real and personal property vested in the Board of Trustees of the said Separate School and upon all the Separate School rate of the said Board, to be hereafter imposed until the said Debentures together with the interest thereon shall have been fully paid and satisfied.

The said sum of EIGHTY THOUSAND ($80,000.00) and the debentures issued by the Board of Trustees of the said Separate School shall be payable in 20 annual instalments on the -1st day of June 1957 in each of the years 1958 to 1977 inclusively in the manner following:-

The sum of $2,000. on the 1st day of June 1958 inclusively
The sum of 2,500. on the 1st day of June 1959 to 1962 inclusively
The sum of 3,000. on the 1st day of June 1963 to 1964 inclusively
The sum of 3,500. on the 1st day of June 1965 to 1967 inclusively
The sum of 4,000 on the 1st day of June 1968 to 1969 inclusively
The sum of 4,500. on the 1st day of June 1970 to 1971 inclusively
The sum of 5,000. on the 1st day of June 1972 to 1973 inclusively
The sum of 5,500. on the 1st day of June 1974
The sum of 6,000. on the 1st day of June 1975
The sum of 6,500. on the 1st day of June 1976 to 1977

together with interest at the rate of 6% per annum payable half yearly on the 1st day of June & December 1958 - 1977 in each and every year commencing on the 1st day of June 1958. If no application to quash this by-law is made within three months after publication of notice of the passing thereof, the by-law shall be valid notwithstanding any want of substance or form in the by-law or in the time or manner of passing the by-law.

(sgd.) Elzéar Beausoleil, Chairman
(sgd.) A. Emile Maheu, Sec. Treasurer

NOTICE

NOTICE IS HEREBY GIVEN of the passing of by-law 1-57 on the 11th day of May 1957 by the Board of Trustees of the Roman Catholic Separate School, for School Section No. 1 in the Township of Rayside, District of Sudbury, Ontario, to borrow the sum of FORTY TWO THOUSAND FIVE HUNDRED DOLLARS ($42,500.00) for the purpose of building a school house.

The payment of the said sum of FORTY TWO THOUSAND FIVE HUNDRED DOLLARS ($42,500.00) and of the issue of debentures of FORTY TWO THOUSAND FIVE HUNDRED DOLLARS ($42,500.00) authorized by the said by-law of the Board of Trustees of the said Separate School is secured by a charge upon the school house property and premises and on the real and personal property vested in the Board of Trustees of the said Separate School and upon all the Separate School rate of the said Board, to be hereafter imposed until the said Debentures together with the interest thereon shall have been fully paid and satisfied.

The said sum of FORTY TWO THOUSAND FIVE HUNDRED DOLLARS ($42,500.00) and the debentures issued by the Board of Trustees of the said Separate School shall be payable in 20 annual instalments on the 1st day of June in each of the years 1958 to 1977 inclusively in the manner following:-

The sum of $1,000.00 on the 1st day of June 1958 and 1959,
The sum of $1,500.00 on the 1st day of June 1960 to 1965 inclusively,
The sum of $2,000.00 on the 1st day of June 1966 to 1969 inclusively,
The sum of $2,500.00 on the 1st day of June 1970 to 1972 inclusively,
The sum of $3,000.00 on the 1st day of June 1973 to 1975 inclusively,
The sum of $3,500.00 on the 1st day of June 1976 and 1977,

together with interest at the rate of 6% per annum payable half yearly on the 1st day of June and December in each and every year commencing on the 1st day of December 1957. If no application to quash this by-law is made within three months after publication of notice of the passing thereof, the by-law shall be valid notwithstanding any want of substance or form in the by-law or in the time or manner of passing the by-law.

(sgd.) Norbert Pelletier, Chairman
(sgd.) Roger A. Landry, Sec. Treasurer

POUR VOS FAIRE-PARTS

L'endroit idéal pour obtenir vos cartes de faire-part est certainement à l'imprimerie:

ARTS GRAPHIQUES

PRIX RAISONNABLES
CHOIX DES PLUS VARIES!
OUVRAGE GARANTIE

Adressez-vous toujours à l'imprimerie

ARTS GRAPHIQUES

122 est, rue Elm Tél. 3-0700 Sudbury

Nous les Jeunes

Directeur: Germain C. Faucon
Rédacteurs: Robert Perras — Béatrice Doyle
Jean Léveillé — Anita Chevrier
J.-Paul Lanoie — Claire Lamothe
Rédigé: par Le Centre Des Jeunes
40 rue Beech, Sudbury, Ontario

Devise: Vers les Cimes

"Le Centre Des Jeunes organisé par et pour les jeunes est une école pratique de formation sociale."

REFLEXIONS SUR LA JEUNESSE

N.D.L.R. 4ième partie d'un article publié dans l'Action Nationale de mars 1957 et signé P.E. Roy, c.s.v.

On dit souvent que les jeunes d'aujourd'hui aiment à faire choc, à créer des scandales, qu'ils sont ingrats, qu'ils ne respectent pas assez leurs maîtres. Il y a certes du vrai dans tout cela.

Faut-il tellement s'en étonner cependant. On trouve dans cette façon de se conduire, une démarche qui a probablement été celle des jeunes de toutes les époques. Le jeune homme, qui sent poindre sa personnalité a besoin de s'affirmer. Il ne veut pour rien au monde sacrifier sa liberté et il la défend hardiment contre tout ce qui semble la menacer.

Mais cette crise de développement prend une acuité tout à fait spéciale en notre temps parce qu'elle se vit dans des conditions nouvelles. Il arrive très souvent, en effet, que les jeunes d'aujourd'hui n'ont pas reçu la même formation que leurs aînés. Ils ne leur doivent pas tout ce qu'ils possèdent. Le disciple n'avait autrefois qu'à peu près ce que son maître lui avait donné alors qu'aujourd'hui, les jeunes se renseignent de mille façons qui échappent au contrôle de leurs maîtres. De plus, comme l'histoire évolue à un rythme de plus en plus accéléré, la mentalité des hommes change profondément à toutes les décades.

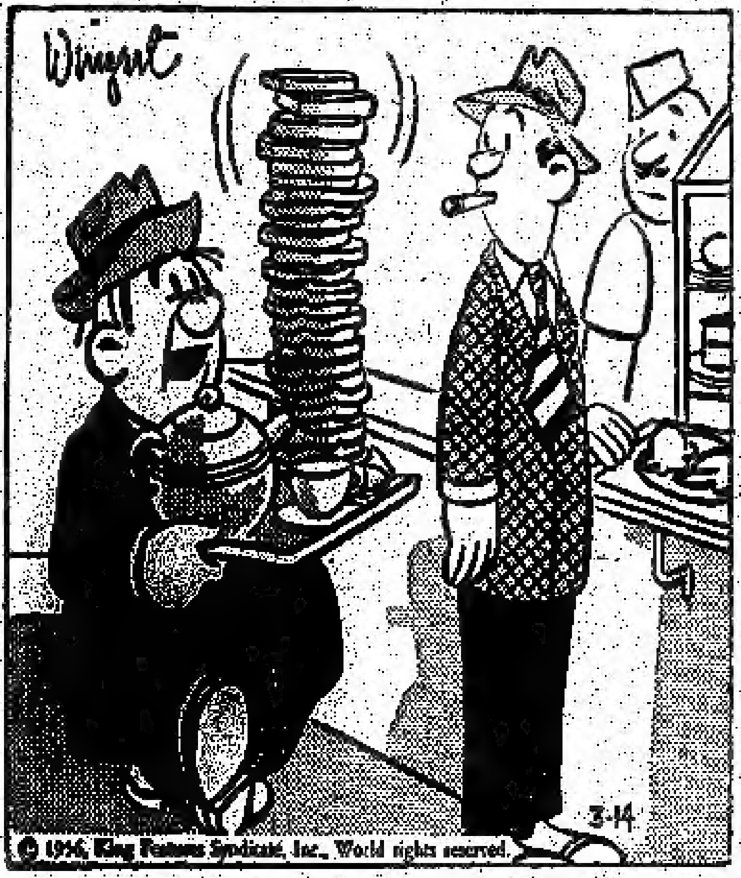
Les jeunes d'aujourd'hui ne doivent jamais perdre de vue cet état de choses, ni s'en prévaloir. Ils sont différents, ils ne sont pas nécessairement meilleurs. D'un autre côté, que les aînés ne jugent pas les jeunes avec des normes qui ne mesurent pas le présent, mais s'appliquent à les comprendre tels qu'ils sont.

Le pape Pie XII a écrit à ce sujet des lignes magnifiques que je ne peux m'empêcher de citer: "Ce n'est pas en effet seulement une phrase vide de sens lorsqu'on dit de la jeunesse qu'elle est changée, qu'elle est devenue très différente. Peut-être le motif central de cette différence de la jeunesse d'aujourd'hui est-il celui qui forme l'objet de fréquentes observations et de plaintes: la jeunesse est irrévérencieuse à l'égard de beaucoup de choses qui, avant, dès l'enfance, étaient regardées avec le plus grand respect, mais la jeunesse actuelle n'est pas entièrement responsable de cette attitude. Dans les années de l'enfance, elle a vécu des choses horribles et elle a vu devant ses yeux s'effondrer pitoyablement de nombreux idéaux très prisés. C'est ainsi qu'elle est devenue méfiante et récalcitrante... Il serait inutile et parfois injuste de prétendre réformer la jeunesse et de la convaincre par la soumission, de la persuader par la contrainte. Vous l'induirez beaucoup mieux à vous donner sa confiance si vous vous employez de votre côté à la comprendre et à vous faire comprendre d'elle, sans rien toucher cependant à ces vérités et à ces valeurs immuables, qui n'admettent aucun changement dans l'esprit et dans le coeur humain. Comprendre la jeunesse: cela ne signifie certes pas tout approuver et tout admettre de ses idées, de ses goûts, de ses caprices fantaisistes, de ses enthousiasmes factices, mais cela consiste avant tout à discerner ce qu'il peut y avoir de fondé et de l'admettre loyalement, sans regrets ni ressentiments, cela consiste à rechercher par conséquent l'origine des déviations et des erreurs qui ne sont souvent que la malheureuse tentative de résoudre des problèmes réels et difficiles, cela consiste enfin à suivre avec attention les vicissitudes et les conditions du temps présent". Ces paroles sont nuancées. Je ne les ai pas citées dans l'intention d'excuser ma génération. Il ne faut pas considérer les problèmes par mode d'opposition. Il faut essayer de voir clair dans toutes les situations, de chercher la vérité en la respectant, même si cela ne fait pas toujours notre affaire.

On pourrait dire que, dans ce domaine comme dans tout le reste, la charité demeure la règle d'or. C'est parfois le moyen le plus facile de se comporter intelligemment. Pour le reste, les jeunes n'ont pas à chercher le scandale. Qu'ils ne le fuient pas non plus. Nous devons être vrais. Nous ne devons pas nous étonner si notre conduite froisse les "assis". Il est entendu à priori que toute vérité forte scandalise parce qu'elle se heurte à des montagnes de préjugés et d'habitudes, parce qu'elle est un reproche aux pharisiens qui pullulent et pulluleront toujours partout. A toutes les époques de l'histoire, il y a une bonne portion de frères humains qui s'en remettent à ce qu'ils appellent la tradition. C'est une façon sans doute malhonnête de voiler leur paresse intellectuelle mais ils gardent malgré tout un certain droit à notre respect et à notre charité. Ne touchons pas à la poussière de leur musée. Comprenons qu'ils se sentent mal à l'aise, plus ou moins consciemment. Toute pensée vivante est une atteinte à leur quiétude parce qu'elle la met en question.

Si la jeunesse n'est pas faite pour le plaisir mais pour l'héroïsme, comme dit Claudel, les jeunes doivent s'attendre à rencontrer des difficultés. Ils doivent les affronter hardiment. Il n'y a pas pour eux de sécurité à conserver. La sécurité qu'ils souhaitent c'est celle qu'ils auront acquise. Leur liberté ne réside pas dans un acte de désistement. Elle est un vouloir positif d'idéal.

HUBERT



"Je suis au régime: seulement des rôties et du thé pour dîner!"

Soirée des Aviseurs

Centre des Jeunes
40 rue Beech

Tous les parents des membres sont invités

Samedi, 15 juin
— 8 p.m. —

Présentation du trophée Loyal Service

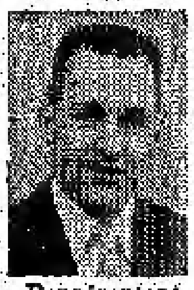
Mariage

— Le mariage est l'écueil où se perdent d'habitude les amitiés des jeunes filles. Le mariage ouvre d'autres horizons, amène d'autres devoirs, crée d'autres tendresses.

MÉDECIN... TAILLEUR... ÉCRIVAIN...

Que réservez-vous à votre fils pour plus tard? Une carrière ... ou un métier? Sa vie sera-t-elle une réussite ... ou un échec? Tout dépend de son instruction et de sa formation. Soyez certain que votre fils parte sur le bon pied. Procurez-lui aujourd'hui même une police ASSURANCE-JEUNESSE.

SUN LIFE ASSURANCE COMPANY OF CANADA



Représentant
C. D. Bonhomme
OS. 3-0801
172 Elm Ouest
Assurance Sun Life

Une spécialité d'avenir ...technicien d'aviation

Etes-vous ambitieux? Désirez-vous vous tailler une carrière d'avenir? L'Aviation Royale du Canada vous offre une formation complète dans les branches techniques de son personnel au sol. Vous pouvez devenir expert dans une des nombreuses spécialités de l'aviation moderne et bénéficier d'une foule d'avantages.

- Excellente rémunération
- Occasions d'avancement
- 30 jours de congé payés par année
- Généreuse pension à la retraite

Vous recevrez une instruction poussée en entretien, réparation et fonctionnement de:

- moteurs aéronautiques
- charpente d'avion
- systèmes hydrauliques
- radio—radar
- instruments électroniques
- matériel de construction

Les autres détails [illegible] Renseignez-vous dès maintenant sur les avantages d'une carrière dans l'Aviation en vous adressant au conseiller d'orientation ou en postant le coupon ci-contre:

Centres d'orientation de l'Aviation,
678 ouest, rue Ste-Catherine, Montréal
Edifice du Capitol, 146, rue St-Jean, Québec
229, rue Queen, Ottawa

Veuillez m'adresser, sans obligation, tous renseignements sur les carrières techniques dans l'Aviation.

NOM ....
ADRESSE ....
VILLE .... PROV. ....
DEGRÉ D'INSTRUCTION ....
.... ÂGE ....

L'Aviation Royale du Canada

Au Royaume de la Femme

A table

par
Ida Bailey Aller

ASPIC AU POULET

- ¼ tasse de bouillon de poulet froid
- 1 enveloppe de gélatine
- 1½ tasse de tomates en dés, légèrement salées
- 1¾ tasse de bouillon de poulet chaud
- 6 à 12 tranches minces de blanc de poulet
- 1½ tasse de poulet coupé en dès

Mélanger la gélatine avec le bouillon de poulet froid. Ajoutez le reste du bouillon et remuez jusqu'à ce que la gélatine soit dissoute. Mettez environ 1 cuillerée à soupe de tomate dans chaque moule individuel. Versez assez de gélatine dans les moules pour faire tenir la tomate. Faites refroidir jusqu'à consistance ferme. Faites refroidir le reste de gélatine jusqu'à ce qu'elle soit légèrement ferme. Disposez les tranches de poulet autour des moules et remplissez de poulet et tomates en dés en lits alternatifs. Versez-y la gélatine légèrement prise. Faites refroidir jusqu'à consistance ferme. Démoulez. Six portions.

MUFFINS AU FROMAGE

- 1¾ tasse de farine à tout usage
- 3 c. à thé de poudre à pâte
- ½ c. à thé de sel
- ⅔ tasse de fromage râpé
- 1 oeuf
- 1 tasse de lait ou de jus de tomates
- 2 c. à table de gras fondu

Tamiser la farine, la poudre à pâte et le sel; ajouter le fromage. Battre l'oeuf, ajouter le lait. Faire une cavité dans la farine, verser le mélange d'oeuf et le gras fondu. Mêler en brassant le moins possible. Remplir les moules aux ⅔; saupoudrer d'un peu de fromage. Cuire à four chaud, 400° F., à 25 minutes. Quantité 12 muffins, grosseur moyenne.

BEIGNETS DE POMMES DE TERRE

- 4 pommes de terre en robe de chambre
- 1 tasse de lait
- 1 tasse de farine
- 4 oeufs
- sel et fines herbes
- 1 c. à thé de beurre

Pelez les pommes de terre et râpelez-les. Mélangez-les avec la farine et le lait pour obtenir une pâte lisse à laquelle vous ajouterez le beurre, le sel, les fines herbes et enfin les jaunes d'oeufs. Puis incorporez les 4 blancs battus bien fermes. Cuisez par cueillerées dans de la friture bien chaude.

COSSETARDE CUITE AU FOUR

- 3 oeufs légèrement battus
- ½ cuil. à thé de sel, muscade
- 3 cuil. à table de sucre
- 3 tasses de lait riche

Combiner les oeufs légèrement battus avec le sucre, le sel et le lait. Brasser jusqu'à dissolution du sucre. Mettre dans 6 moules à cossetarde. Soupoudrer la muscade par dessus et mettre dans une casserole d'eau chaude. Faire cuire dans un four modéré (375° F.) 35 à 40 minutes. La cossetarde est à point quand le mélange n'adhère pas à un couteau avec lequel on la pique. Refroidir vivement en plaçant les tasses dans un récipient d'eau froide. 6 services.

S'IL VOUS FAUT UN DESSERT RAPIDE, gai et vraiment délicieux, essayer les poires en conserves garnies de framboises

Confectionnez vous-même votre costume "Jeune Hollandais"

Ce costume net et amincissant, avec ses plis souples à la jupe qui moule la taille, est l'idéal pour la femme qui s'habille elle-même. Les cercles de couture suggèrent l'emploi d'un tissu à costumes assez souple pour la confection facile des plis ainsi que la pose d'une doublure à l'intérieur du devant de la jupe pour que l'effet ferme et frais du style "jeune hollandais" soit conservé. Le col est d'un nouveau genre et se prête très bien au port d'une fourrure ou d'une écharpe, si désiré.

UNE FORTUNE

Renée WACHS se sent sans doute des idées de grandeur, en essayant la couronne des Andes, qui vaut environ $4,500,000. Cette pièce monumentale de joaillerie est en exposition à la conférence de la Société américaine des spécialistes en pierres précieuses, à Philadel[illegible]. Cette couronne a été ex[illegible] il y a plus de 350 a[illegible] l'or pur et des é[illegible]

SI VOUS AVEZ JAMAIS ESSAYE les biscuits ronds "melba", ou les toasts ou sodas avec du beurre à l'ail et qu'ils vous ont plu, vous aimerez sûrement ce régal — le beurre aux herbes. Du thym, de l'oregano ou de la poudre chili ajoutés à du beurre mou font d'excellentes variétés. Une bonne façon d'apprêter le pain français, tel que dans le cas du beurre à l'ail, c'est de le couper en tranches que vous garnissez d'un côté avec du beurre aux herbes; puis vous placez ces tranches dans un fourneau très chaud juste assez longtemps pour faire pénétrer le beurre. Servez immédiatement.

•

VOICI UN DES PLUS MAGNIFIQUES glaçages que j'aie vus depuis longtemps: Mélanger deux blancs d'oeufs battus, ½ tasse de sirop de blé d'Inde pâle et 1 tasse de sucre en poudre. Ajouter une pincée de sel et 1 c. à thé de vanille. Battre le mélange au malaxeur électrique ou au batteur d'oeufs, jusqu'à ce que le glaçage se tienne en pointes. Puis incorporer ½ tasse de bonbons à la menthe écrasés. N'est-ce pas que c'est assez tentant pour vouloir confectionner un gâteau tout de suite simplement pour goûter au glaçage?

L'art de se bien coiffer

Les femmes commettent plus d'erreurs dans le choix de leur genre de coiffure qu'elles n'en commettent dans le choix de leurs coiffures - et les plus grandes coupables sont les femmes dépassant la trentaine.

Les cheveux balayant presque les épaules et cascadant au vent, ne conviennent pas aux femmes dépassant la trentaine. La femme d'âge mûre doit toujours être élégante et "à la mode" quant à sa coiffure - car rien ne donne une apparence vieillotte qu'une coiffure démodée. Et une coiffure peut se conformer aux décrets de la mode tout en étant lisse et ordonnée. Allez chez l'une des bonnes coiffeuses et demandez-lui conseil quant au style de coiffure qui vous convient le mieux. Trop de femmes d'âge moyen s'imaginent à tort qu'une chevelure "ébouriffée" leur donne une apparence de jeunesse. C'est pourquoi il importe d'avoir l'avis d'une bonne coiffeuse avant d'adopter un genre de coiffure.

Les jeunes filles ne se coiffent plus de façon à se donner l'apparence de poupées. A plus forte raison est-il ainsi pour les femmes d'âge mûr. La femme de trente à quarante ans peut porter une coiffure avec les cheveux frisés à l'arrière pourvu que les cheveux ne soient pas trop bas sur la nuque. Plus la coiffure d'une femme mûre est simple, plus elle sera seyante. Nombre de femmes commettent la grave erreur de permettre à leur chevelure de devenir terne et sèche. A celles-ci, je conseille l'usage de brillantine. Une goutte de celle-ci sur une brosse à cheveux, bien brossée dans la chevelure opérera des merveilles.

Pour redonner de l'éclat et la santé à une chevelure devenue sans force, pour faire disparaître les pellicules et faire cesser la chute des cheveux, en mot pour reconditionner le cuir chevelu, je vous conseille fort l'emploi journalier d'un bon tonique capillaire à base de polycarpine, et par l'emploi d'un tel tonique en quelques semaines vous constaterez une amélioration notable dans l'apparence de votre chevelure, elle deviendra forte et saine, votre permanente durera plus longtemps et vos cheveux auront un nouvel éclat.

Faites-moi la demande de mon feuillet sur les soins se la chevelure, en adressant votre lettre à "Cousine Blanche", 50 - 8ème ave., Pointe-aux-Trembles, Montréal 5. Profitez du fait que vous m'écrivez pour me demander mes autres feuillets qui pourraient vous intéresser. Il vous suffit d'inclure dans votre lettre un timbre de 5c pour chaque feuillet désiré et un prochain courrier vous les apportera. En plus du feuillet sur les soins à donner à votre chevelure vous pourrez avoir tous les renseignements désirés quant aux soins à donner à vos yeux, visage; contre l'embonpoint local u général; la maigreur excessive; la transpiration excessive, les poids normaux selon votre âge et votre grandeur; contre les poils follets et comment vous en débarrasser. Je me ferai toujours un plaisir de répondre à vos problèmes de beauté, donnez-moi les détails sur ce qui vous embarrasse et je vous donnerai les conseils nécessaire afin que vous puissiez remédier à ces défauts bénins, mais déplaisants.

Cousine BLANCHE

LES RESTES DE JAMBON CUIT peuvent être apprêtés de la façon suivante: Trancher à la julienne (en languettes) assez de jambon pour le nombre de personnes à servir. Ajouter une boîte de soupe aux champignons condensée, non diluée. Assaisonner au goût avec moutarde préparée et servir sur nouille ou riz. Une recette merveilleuse pour un dîner rapide.

Les fillettes aiment se toiletter elles aussi! Les manufacturiers Canadiens de chaussures le savent et c'est pourquoi ils ont créé tout spécialement pour elles ces trois charmants modèles de chaussures "habillées".

Voici perché sur la boite de fantaisie un charmant soulier de veau bleu pâle qui rappelle l'influence continentale avec son empeigne de coupe droite et sa courroie unique traversant le cou-de-pied.

En bas à gauche, le populaire escarpin de cuir verni noir avec courroie mobile se portant de deux façons et garniture piquée tout autour de la ligne d'ouverture. A droite, un autre escarpin de toilette en cuir verni noir campé sur un talon bébé-louis et garni d'une boucle carrée sur la ligne droite de l'ouverture.

LES NOUVELLES EN RACCOURCI

Selon M. Xyste Ducharme officier rapporteur pour la circonscription électorale de Sudbury, l'atmosphère cette année durant l'élection du 10 juin fut très calme. Un peu de confusion au début de la journée fut vite maîtrisée. Quelques heures à peine après, les bureaux de votation marchaient rondement et déjà, 25% de l'électorat de Sudbury s'était présenté pour exercer leur vote. On rapporte de plus que dans Sudbury 75% de ceux qui avaient droit de vote se sont rendus aux urnes, comparativement à 60% en 1953.

★ — ★

M. J. Léo Gauthier s'est vu confiné dans une chambre d'hôpital en fin de semaine dernière à la suite d'un surcroît de travail qui avait occasionné chez lui une fièvre intestinale. On sait que M. Gauthier, candidat libéral dans Nickel Belt a été réélu à Ottawa dans son comté avec une majorité d'à peu près 1,200 voix.

★ — ★

"L'automatisation ne changera rien à l'obligation pour l'homme de gagner son pain à la sueur de son front... Seuls ceux qui, comme les marxistes, attribuent faussement une importance fondamentalement déterminante au côté technique de l'organisation de la société, peuvent affirmer que l'automatisation peut elle-même changer radicalement la vie de l'homme et de la société". Telles sont quelques-unes des paroles que le Souverain Pontife a adressée aux membres du congrès national italien sur l'automatisation, qu'il recevait en audience. Déplorant que les sciences sociales "penchent aujourd'hui vers une conception unilatérale de leur objet", le Saint-Père a élevé une mise en garde contre la tendance à confondre productivité technique et productivité économique chez les peuples et a émis des doutes sur la possibilité d'obtenir par l'automatisation le bien-être matériel pour toutes les classes de la société et tous les membres de ses classes. Enfin, le Saint-Père a dénoncé la fausse idée qui consiste à croire que l'homme travaille afin de jouir de ses heures de liberté le plus agréablement possible, mais que les heures de liberté doivent simplement le rendre spirituellement et physiquement plus apte à son travail.

UNE FEMME SUR QUATRE OUVRIERS AU CANADA

Sur quatre ouvriers au Canada on compte actuellement une femme et deux femmes sur cinq qui travaillent sont mariées a déclaré un fonctionnaire du ministère du Travail au congrès annuel des YMCA.

En 1901 on comptait seulement une femme pour dix ouvriers et dernièrement en 1951, deux femmes sur six qui travaillaient étaient mariées.

Parmi les femmes qui travaillent, 40 pour cent ont entre 25 et 44 ans mais plus de 20 pour cent ont entre 45 et 64 ans et deux pour cent ont au-dessus de 65 ans.

UN CHIMISTE TROMPERA LES MARINGOUINS "INCROYABLEMENT STUPIDES"

L'absorption d'un comprimé éloignera les moustiques, a déclaré M. R.H. Wright, chimiste de Vancouver. Ce dernier a exposé une théorie selon laquelle les substances qui repoussent les moustiques ont une fréquence vibratoire fondamentale semblable à celle de l'eau. Cherchant sa nourriture, le moustique évite donc cette apparence aqueuse. Une pilule avalée pourrait justement donner à la surface épidermique cette fameuse "fréquence vibratoire". "Les insectes, a déclaré le chimiste, sont stupides - incroyablement stupides".

LUTTE CONTRE LA DELINQUENCE JUVENILE

M. Bertram M. Beck, ancien conseiller de la Commission sénatoriale américaine d'enquête sur la délinquence, a tracé un programme en trois points destiné à enrayer la délinquence chez les jeunes.

M. Beck a exposé comme suit son programme à la conférence du Conseil du bien-être de l'Ontario:

1. Un meilleur système d'éducation et de récréation dans les nouvelles localités.

2. Formation de travailleurs sociaux et de spécialistes en relations humaines. Ceux-ci devraient pouvoir travailler dans les postes de police et les écoles.

3. Une plus grande attention au rétablissement des malades mentaux et à la réhabilitation des délinquants.

RUEE VERS LE NICKEL DANS LA REGION DE VAL D'OR

La nouvelle de la découverte de filon de nickel a provoqué la ruée des prospecteurs dans la région de Val d'Or, dans le nord-ouest de la province de Québec.

Deux vieux prospecteurs, John Manichulenko, 51 ans, et Vasile Melnik, 63 ans, ont signalé des traces de nickel le 18 mai dernier dans le canton de Lamotte, à environ 25 milles au nord de Val d'Or.

L'importance de la découverte n'est pas encore connue. MM. Manichulenko et Melnik ont commencé par faire valoir leur droits sur 1,200 acres de terrain et ont vendu plus tard ces droits à la Peruvian Oils and Minerals Ltd., pour une somme soi-disant de $40,000 et 300,000 parts dans la compagnie.

Depuis, des droits ont été pris sur presque toute l'étendue des cantons de Lamotte, Preissac et La Pause.

M. Jean Lavallée, géologue en chef pour la mine East Sullivan et M. Maurice Latulipe, géologue provincial à Val d'Or, croient que cette découverte est d'une importance capitale pour la région.

On rapporte que bon nombre de compagnies minières ont acheté des terrains voisins de ceux où les deux prospecteurs ont fait valoir leurs droits.

BEAUX
souvenirs à glaner
partout en
Ontario
Connaissez Mieux tout l'Ontario
ONTARIO TRAVEL
755 Parliament Bigs. Toronto
Veuillez m'envoyer de la documentation GRATUITE
Nom ____
Adresse ____
Bureau de poste ____
Ministère du Tourisme et de la Publicité de l'Ontario
Hon. Bryan L. Cathcart, Ministre

Votre abonnement est-il échu?

Si NON, vous n'avez rien à faire.
Si OUI, hâtez-vous de nous
envoyer la somme de
Trois dollars ($3.00) afin de continuer
à recevoir le journal.

Merci.
L'AMI DU PEUPLE

L'AMI DU PEUPLE, C. P. 455, Sudbury, Ont.

Vous trouverez ci-inclus $ .... en paiement
d'un abonnement de ....
Nom ....
Adresse ....
....

(Ajoutez .15 si vous payez par chèque) Prière d'écrire lisiblement

L'AMI DU PEUPLE

JOURNAL INDEPENDANT DU NORD-ONTARIO
FONDE EN 1942 PAR CAMILLE LEMIEUX
Directrice: Yvonne Lemieux
122 rue Elm Sudbury, Ontario Tél. 3-0700

Journal au service des Canadiens-Français de Nord-Ontario

"L'Ami du Peuple" parait tous les Jeudis. Il est imprimé à notre atelier, situé à 122 rue Elm, Sudbury.

L'abonnement est de $3.00 par année.

(Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa.)

La culture et la famille

La culture, souvent considérée comme synonyme de civilisation, pourrait se définir: l'épanouissement de la vie proprement humaine, concernant le développement matériel et surtout le développement moral et intellectuel des activités spéculatives et pratiques (artistiques et esthétiques), en un mot tout ce qui mérite d'être appelé développement humain. La notion de civilisation est de fraîche date, tandis que le mot culture est très ancien.

Il y a des gens qui considèrent la culture comme un avoir plutôt qu'une manière d'être. Il en est d'autres qui la divisent en culture des gens bien élevés, culture des masses, culture des gens instruits, ainsi de suite. Pour d'autres, elle se réalise en fonctions, de musique, de poésie, de sculpture, de peinture ou de toutes sortes de métiers et d'arts.

La culture propre au Canada comprendra les arts, les métiers, les coutumes que viennent renforcer la tradition et la foi. Elle devra évidemment tenir compte de nos ressources matérielles, de nos connaissances scientifiques, de nos pratiques religieuses, de nos organisations familiales, sociales et gouvernementales; en bref, des choses pratiques de la vie et de son côté esthétique. La culture est bien un mélange de tout cela et, de tous les éléments de la vie qui constituent un dynamique élan vital de notre peuple.

Mais quelle sera la voie la plus naturelle et la plus normale de transmission de la culture? Il est évident que la famille passe au premier rang. Etant le premier et le plus important milieu de formation de la personnalité, la famille est bien la première à transmettre ce qu'elle possède en fait de culture. Et de la richesse de ce milieu dépend en grande partie la richesse des individus qui y grandissent. La plupart, des fortes personnalités qui sont parvenues à une culture supérieure doivent le début de leur ascension à la bienfaisante et enrichisante atmosphère du foyer familial. Les plus modestes objets de la maison du paysan acquièrent une immense portée parce qu'ils sont groupés autour du foyer et aussi servent-ils souvent de meilleure inspiration aux artistes.

Toute notre vie est imprégnée et influencée par les idées, les préjugés et les sentiments acquis au foyer et notre vie est souvent l'écho de notre petite enfance. Aussi, les décisions et les actions des hommes d'Etat, des financiers, des artisans, des éducateurs, des hommes et femmes dans tous les domaines de la vie portent-elles l'empreinte laissée par les premières années vécues au sein de la famille.

Cette première influence est sans doute accrue ou enrichie au contact de la collectivité, la province, la nation; la famille demeure toujours à la base. Mais Saint Augustin avait raison de dire que la nation est une association d'êtres raisonnables liés les uns aux autres par leur accord sur ce qu'ils aiment. Tout dépend alors de ce qu'ils ont appris à aimer. L'enfant qui n'a vu que du beau et du bien est lancé vers un idéal qui se démentira rarement. Tous les parents éducateurs qui pèseraient cette vérité auraient sujet à profondes méditations...

L'opposé de la civilisation est la barbarie, et le barbare est celui qui tient à faire ce qui lui plaît, sans vouloir obéir à aucune règle. Les gens cultivés se distinguent par la noblesse de leurs idées, leur appréciation du beau, leur effort à se perfectionner, à améliorer leur milieu et par leur attitude en face des nouveautés.

Une saine largeur d'esprit et le don de juger les choses à leur juste valeur sont deux piliers importants de la culture. Clive Bell, dans Civilisation, dit que la curiosité intellectuelle de l'homme cultivé est non seulement infinie, mais courageuse et désintéressée. L'homme cultivé est en effet un homme tolérant, généreux et désintéressé; s'il n'est pas toujours affable et courtois, du moins il n'est pas brutal, soupçonneux ou arrogant. Il distingue entre la fin et les moyens, éloigne les chinoiseries et estampille ses activités au coin d'un bon jugement.

Heureux l'enfant qui baigne dans un milieu culturel de cette trempe: il est aguerri pour la vie!

— Suite de la page 1 —

NIPISSING

GARLAND 12,143
Palmer 7,169
Dickinson 1,969

Une majorité de 4,974 pour Garland sur son plus proche adversaire Palmer.

	Dickinson	Garland	Palmer
North Bay	707	4922	3630
Sturgeon Falls	190	1190	448
Cache Bay	56	210	69
Springer township	21	269	50
Field township	48	301	57
Verner	34	472	84

La Page Agricole

Rédigé en collaboration avec l'Union des Cultivateurs Franco-Ontariens (Nipissing-Sudbury)

La révolution agricole

Lorsque l'économiste Malthus fit la sombre prédiction que l'humanité serait inévitablement victime de la famine, parce que la population du monde s'accroitrait plus rapidement que les moyens de subsistance, il ne pouvait prévoir les progrès de la technologie agricole.

La science moderne n'a pas encore résolu tous les problèmes de l'agriculture. Nombre de gens vivent encore d'une production agricole instable. Des facteurs sur lesquels ils n'ont aucun pouvoir peuvent les priver du pain quotidien. Mais de plus en plus, les agronomes et les économistes croient possible d'améliorer et d'augmenter la production de vivres, dans la plupart des pays, par la généralisation et le perfectionnement de la mécanisation et par l'emploi de produits chimiques améliorés.

Tous les pays ont des problèmes différents à résoudre. Les méthodes et procédés efficaces dans une région donnée n'amélioreront pas nécessairement la production dans une autre région. On estime à 2,500,000,000 d'acres la superficie des terres cultivables dans le monde. Ce qui correspond presque exactement à une acre par être humain. La terre arable est cependant répartie d'une façon très inégale. Par example, le Japonais ne dispose que d'un sixième d'acre pour cultiver la terre. Le Canadien, lui, peut compter sur sept acres de terre travaillée pour satisfaire ses besoins.

Dans les pays où la superficie de terre arable est limitée, et où l'agriculture doit nourrir un nombre croissant d'individus, on s'efforce de produire plus de vivres en recourant aux cultures intensives. On vise à relever la production dans chaque unité agricole.

Dans les pays comme le Canada, riche en terres arables, on s'applique à augmenter la production de chaque travailleur agricole. En 1955, le rendement des ouvriers de ferme canadiens était environ 2½ fois plus élevé qu'en 1935.

Même au Canada, où l'on prévoit que la population atteindra 28,000,000 vers 1980, cet accroissement réduira la superficie de terre disponible pour la satisfaction des besoins alimentaires de chaque individu. L'écart existant dans ce domaine entre le Canada et certains pays d'Europe sera alors moins considérable.

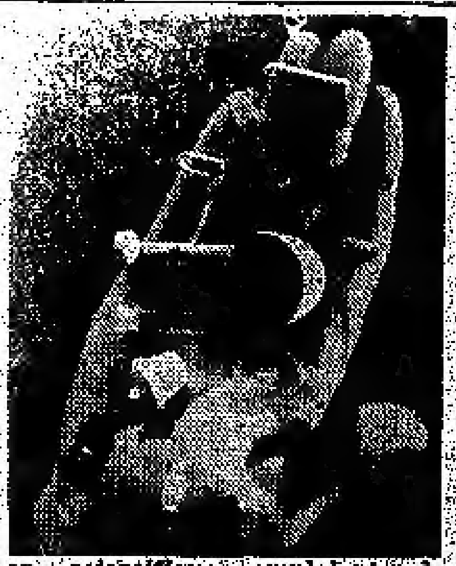
Au Canada comme dans d'autres pays, il y a peu d'espoir d'ouvrir prochainement de vastes régions agricoles nouvelles. En fait, le développement des villes et des banlieues enlève de plus en plus à l'agriculture des terres productives.

Le meilleur espoir d'augmenter la production dans les années à venir réside, de l'avis de plusieurs, dans le progrès de la technologie. Les scientifiques de diverses disciplines et de différents pays s'intéressent davantage à la recherche agricole. La concurrence commerciale est intense dans le domaine des recherches en chimie et de la production.

Dans l'agriculture, les laboratoires de chimie et de biologie sont aujourd'hui des champs de bataille contre les mauvaises herbes, les insectes et les maladies. Les produits de la chimie moderne enrichissent le sol et accroissent sa production, combattant les insectes et les parasites qui ravagent animaux et récoltes, circonscrivent les effets des maladies atteignant les plantes et les animaux, attaquent et tuent les herbes nuisibles, améliorent le régime alimentaire et la santé du bétail. Ils sauvegardent enfin les investissements du cultivateur et les provisions de vivres des peuples.

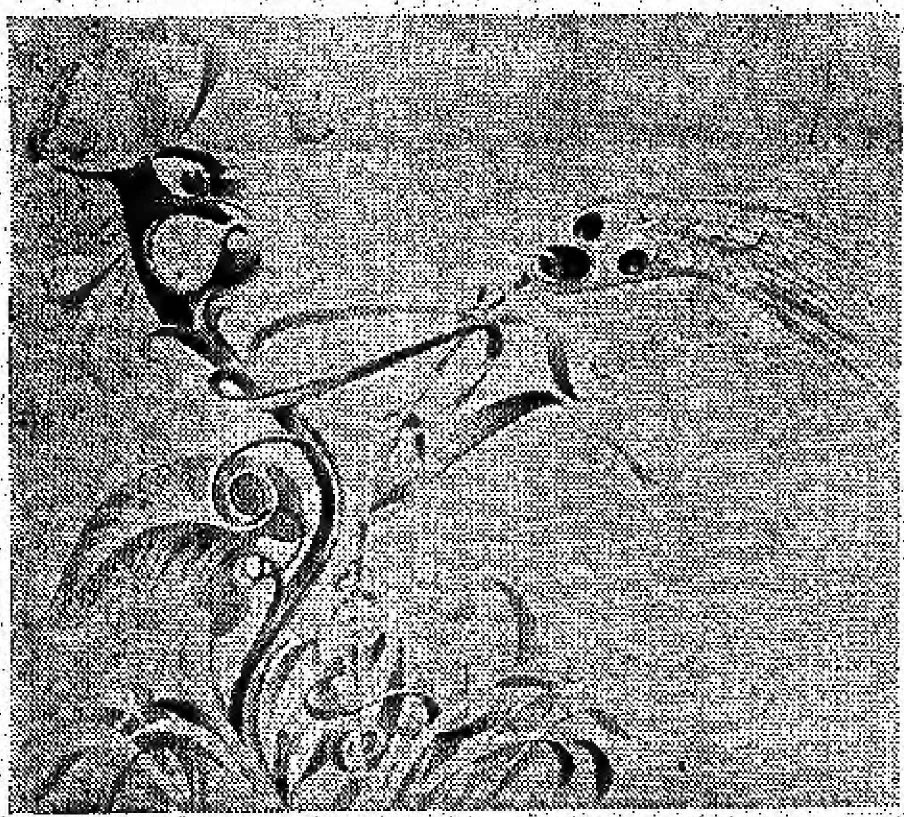
Il faudrait être voyant pour exposer en détail tous les avantages que la recherche procurera à l'agriculture. L'emploi de produits chimiques diminue de plus en plus les pertes causées par les maladies, les insectes et les parasites. Les recherches menées parallèlement en chimie et en géologie accéléront la croissance et augmenteront la valeur nutritive des produits de la terre et des animaux. La poursuite des recherches permettra également aux fermiers de mieux connaitre le sol.

Les recherches faites sur les amendements chimiques et l'étude de l'économie du sol ont déjà conduit les hommes de science à croire que les produits chimiques exerceront plus d'influence que la nature sur l'augmentation des récoltes.

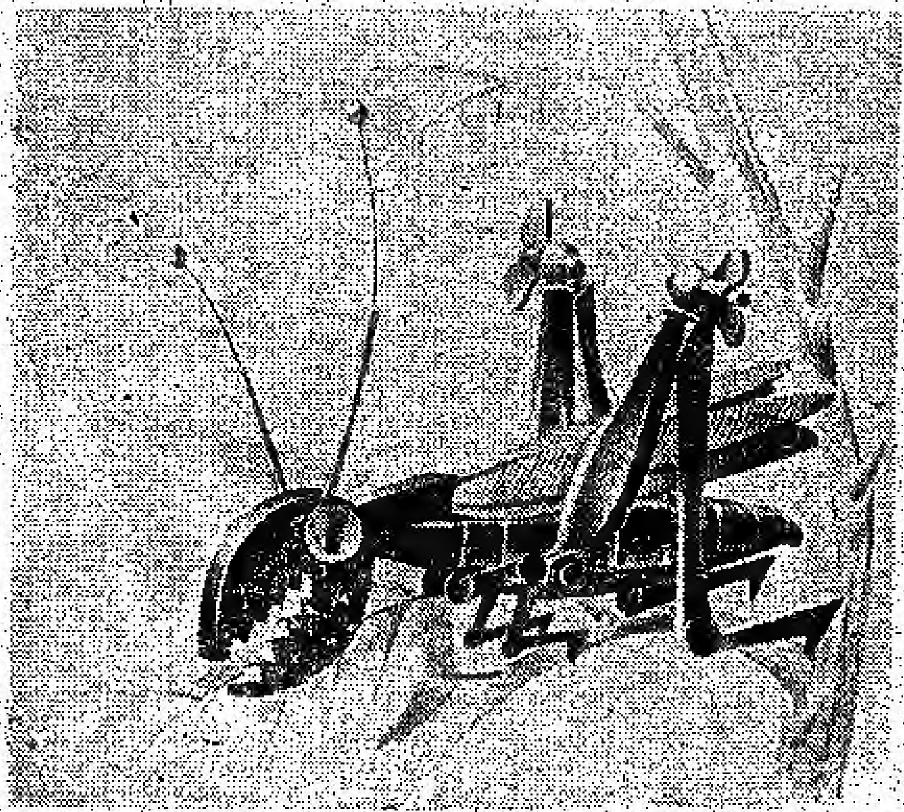


Les scientifiques emploient des instruments microchimiques dans leurs recherches sur l'amélioration des produits chimiques agricoles.

Ce fermier conduit un tracteur et une charrue qui feraient le travail de 10 chevaux, cinq charrues et cinq hommes dans les pays d'Europe orientale où la mécanisation est loin d'être aussi poussée. Le développement de la motoculture n'accroît pas seulement la productivité: il augmente aussi les revenus des agriculteurs.



La légionnaire fait son chemin sur les tiges des produits de la terre, comme le blé, et ses innocentes victimes succombent à l'étouffement et à l'inanition.



La sauterelle s'attaque à nombre de récoltes en se servant de sa mâchoire comme de cisailles ou d'un concasseur. C'est l'un des plus grands ennemis de la ferme.

No 23
SOLUTION DES MOTS CROISES

I	M	P	R	O	P	R	I	E	T	E
N	O	U	E	■	A	I	■	N	A	■
F	I	S	S	I	R	O	S	T	R	E
I	R	I	S	■	■	T	O	R	E	S
R	E	L	A	C	H	E	M	E	N	T
M	■	L	U	■	U	■	M	E	T	A
A	N	A	T	H	E	M	E	■	E	R
T	■	N	■	O	T	E	■	A	L	I
I	C	I	■	U	T	■	A	I	L	E
N	I	E	C	E	■	A	X	E	S	■
O	■	M	O	L	E	C	U	L	E	■

Le classement des oeufs

Le classement des oeufs est en vigueur dans toutes les provinces du Canada et le nom de la catégorie doit être indiqué sur le contenant. Le nom de la catégorie signifie que ces oeufs ont été classés, emballés et marqués conformément aux normes déterminés par la loi. Dans le classement des oeufs on tient compte de la qualité déterminée par le mirage, du poids accusé par la balance, de la propreté, de l'intégrité et de la structure de la coque visibles à l'oeil.

Dans le classement il y a, un peu comme dans la conjugaison des verbes, le plus-que-parfait, le parfait, l'imparfait. "Plus-que-parfait", sont les oeufs de la catégorie A-1. Ils proviennent de producteurs qui détiennent un permis spécial du ministère de l'Agriculture du Canada. Ces oeufs ne sont pas toujours disponibles dans les établissement de détail. Au "parfait" correspond la catégorie A. Et l'on descend graduellement dans l'"imparfait" avec la catégorie B et la catégorie C.

Les oeufs des catégories A-1 et A se vendent dans les grosseurs suivantes: Extra gros, gros, Moyens, Petits. Les oeufs de la catégorie A se vendent aussi dans la grosseur Peewee (tout petits).

On se demande parfois à quelles caractéristiques on juge les oeufs pour les classer. Pour satisfaire cette curiosité féminine bien légitime les Economistes ménagères de la Section des Consommateurs, Ministère de l'Agriculture du Canada, Ottawa, analysent ici comme exemple, la catégorie A gros.

Tel qu'on l'a dit précédemment la qualité est déterminée par le mirage. Cette opération consiste à retourner chaque oeuf en face d'une lumière dans une machine spécialement construite à cet effet. Ceci permet de voir à travers la coquille. Pour mériter d'être classé A voici les prescriptions auxquelles l'oeuf répond:

Le contour du jaune est indistinct, le jaune de forme ronde est raisonnablement centré, n'accusant pas de défauts facilement visibles ni d'état anormal, la chambre à air ne doit pas dépasser 3/16 de pouce de profondeur, les taches de sang et de chair ne sont pas permises, le blanc est épais et ferme, la coque est propre, intacte, de forme à peu près normale.

Les oeufs classés A Gros doivent peser 24 onces ou plus la douzaine. Chaque oeuf peut peser un peu plus de deux onces, aucun mal à cela; il ne doit pas peser moins car alors il est "hors la loi".

On demande aussi très souvent: quelle catégorie et quelle grosseur il vaut mieux acheter.

Disons d'abord que la catégorie "C" n'est pas sur le marché de détail; elle est surtout affectée à la préparation de produits commerciaux à base d'oeufs congelés.

La catégorie B n'est pas toujours disponible sur le marché; de plus ces oeufs ne sont pas recommandés pour servir nature. Ils peuvent cependant être utilisés dans les pâtisseries et pour d'autres fins culinaires.

Les oeufs catégorie A-1 sont assez rares. En définitive la ménagère sera généralemest toujours satisfaite en achetant la catégorie A.

Quant à la grosseur à choisir, gros, moyens, petits, ça devient une affaire individuelle et un problème d'arithmétique. Si on n'a pas assez d'appétit pour manger tout un oeuf "gros", si on fait beaucoup de pâtisseries, il est certain que les oeufs moyens et même les petits sont alors à recommander. Tout dépend aussi de la différence de prix entre les grosseurs: parfois le prix des oeufs moyens et même petits est si bas que l'achat de ces oeufs représente une véritable économie. Tout calcul fait il semble qu'en général, l'achat d'oeufs catégorie A moyens soit le plus avantageux.

Plomberie - Chauffage
Installation et Réparations de toutes sortes
HUBERT GUENETTE
316, rue Draper Sudbury
Tél: OS. 3-8590

A. FOURNIER
ASSURANCES
— LIMITEE —
Etabli en 1895
FEU — AUTO et AUTRE
Prêts sur Hypothèques
11 ELM EST — TEL.: OS 5-7546

DESMARAIS - PARISIEN
Comptables agréés
Edi. Mackey-Sudbury OS 4-1939
Chambres 310, 311, 312
193 Main — Sturgeon Falls — 635

Nickel Tire Service
Gérard Boulet, prop.
VULCANISATION DES PNEUS ET CHAMBRES A AIR
Agent pour
Dominion Tires & Tubes
25 RUE BEECH

HEISKANEN JEWELLERS
- HORLOGER
- DIAMANTAIRE
- BIJOUTIER
5 - 7 rue Durham N.
Tél.: OS 5-6852 Sudbury

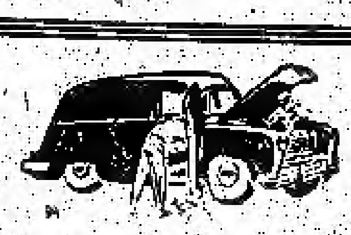
Impôt sur le revenu
Comptabilité générale
Polycopie et Photocopie
Sudbury Bookkeeping & Letter Service
122 Elm E. OS. 3-8986

Transport Delongchamp
Compagnie Liée
★ Service de déménagement
★ Local et Longue Distance
20 Lorne, S. Sudbury
Tél.: OS. 5-5611

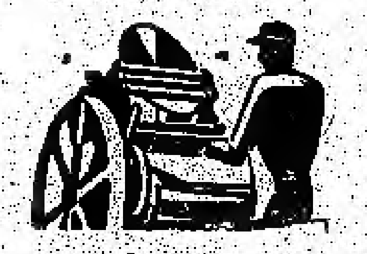
LACOURCIERE & LACOURCIERE
AVOCATS
27 rue Elm — Sudbury, Ont.

G. GRANDBOIS
- Réparations de radio et T.V.
- Installation d'antennes
- Vente de radio d'autos
HANMER, Route du Radar
Tél. 663J12

Salon de Barbier LaSalle
prop. Roland Falardeau
349 Chemin Capreol
New Sudbury OS. 3-327



Votre distributeur ESSO du nord de la ville
Pneus et batteries ATLAS
Service de toute sorte
Poste d'Essence Poulin
621 Notre Dame - Tél. OS 5-5180



- CARTES DE SYMPATHIES
- LETTRES CIRCULAIRES
- TETES D'ENVELOPPES
- BILLETS DE TIRAGE
- CARTES D'AFFAIRES
- TETES DE LETTRES
- CARTES DE DEUIL
- PROGRAMMES
- CIRCULAIRES
- FAIRE-PARTS
- ETIQUETTES
- PANCARTES
- RAPPORTS
- COLLANTS
- ETC...ETC

ARTS GRAPHIQUES
Tél. OS 3-0700
122 Elm E. Sudbury, Ont

DESMARAIS & JOHNSON
AVOCATS et NOTAIRES
J. N. Desmarais, C.R.
Ivan S. Johnson, L.L.B.
Robert Levesque
du Barreau de la Nouvelle Ecosse
suite 102 - 103 Edifice Mackey
Tél.: OS 5-7521

H. J. FOURNIER
Avocat - Notaire
10 Elm Est
Tél.: OS. 4-2424

ANNONCE CLASSEE

ATTENTION gens ambitieux, intéressés à aller de l'avant, à faire de beaux revenus tout en établissant votre commerce! Voici votre chance: une compagnie de renom cherche présentement des représentants pour quelques territoires vacants. Ligne de produits complètement garantis, en usage dans toutes les maisons, riches ou pauvres. Conditions intéressantes. Ne remettez pas à demain, écrivez pour renseignements à 1600 Delorimer, Dept. 75, Station C, Montréal.

— Les mots sont du pain ou du poison. (Hello.)

Le Scoutisme

LE LOCAL SCOUT

La vie scoute, ça se mène dehors; les camps d'été, de Pâques et d'hiver ainsi que les nombreuses excursions organisées sont le nerf de notre vie, c'est de qui donne le charme et la vitalité que nous y connaissons. L'idéal scout se réalise en plein air. - Mais, malgré ça, il nous faut un local; une base comme disent les "Raiders" ou les Foulards Rouges. De même qu'un avion, qui est fait pour voler haut, a besoin d'un aéroport pour se déposer et faire le plein d'essence et un bateau de haute mer un port d'attache, ainsi le scout doit avoir un local où il trouvera tout le nécessaire à sa vie d'Eclaireur. Mais quel est ce nécessaire? Voyons.

L'atmosphère. Il faut avoir été scout pour bien saisir ce que signifie "l'atmosphère scoute dans un local". Disons que c'est le produit d'une ingéniosité, une originalité, une spontanéité créatrice qui fait que le garçon se sent à l'aise et chez lui quand il pénètre dans son local. Ce doit être un vrai laboratoire de sciences naturelles où le scout apprend à connaître son Créateur par la création; ce doit être aussi un vrai musée où il conserve des souvenirs tangibles de ses activités extérieures: camps, excursions et autres aventures vécues qui sont, toujours glorifiés et amplifiés dans le passé. Le petit bout de racine tordue ou le caillou de forme bizarre qu'il y rapportera et affichera dans son coin de patrouille signifiera tout un monde pour lui. Tous ces exhibits créeront une atmosphère qui est propre à tout local scout.

La liberté d'action. J'aime cent fois mieux un appartement plus petit où le scout peut agir avec spontanéité, qu'une belle vaste salle où il n'a accès qu'une fois la semaine ... quand il n'y a pas de Bingo! Une qualité de base chez tout scout est la débrouillardise, alors chefs ... débrouillons-nous! Un local plus petit nous, forcera peut-être à faire plus d'activités extérieures et à laisser de côté l'habitude séculaire d'occuper les gars avec le sempiternelle série de petits jeux, genre patronage ou cours d'école. La technique y gagnera certainement et ainsi notre scoutisme en profitera en profondeur et en sérieux.

La vie de patrouille. Tout local, si petit soit-il doit favoriser la vie en patrouille. Baden-Powell a fondé son mouvement sur la patrouille; il comprenait que le

Suite à la page 2 —

Annonces Classées

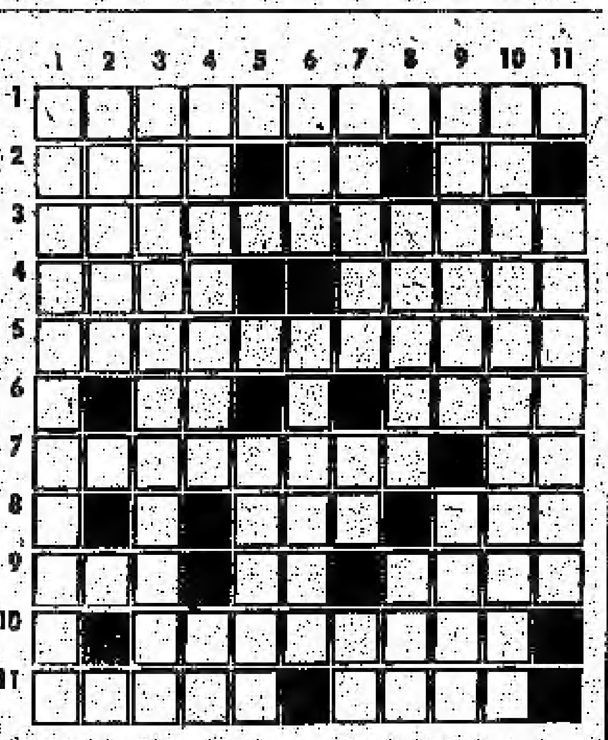
POUR RIRE EN SOIREE. - Jeux, livres amusants, sérieux. Révélateur de la pensée. Combattre vie chère, chômage, etc., envoyez 25c Adressez:

A. P. HAMON, Sandbeach, Yarmouth, Nova Scotia, Canada.

PERSONNEL

"VIEUX A 40, 50, 60?" PAS DU TOUT, MONSIEUR! Des milliers alertes à 70. Les Tablettes toniques Ostrex remontent le système privé de fer. Contre l'épuisement que plusieurs appellent "vieillesse". Format d'introduction, 60c. seulement. Toutes pharmacies.

MOTS CROISÉS No23



HORIZONTALEMENT

1—Qualité de ce qui est impropre en parlant du langage.
2—Endroit où se joignent deux combles en angle rentrant. — Inflammation des synoviales du poignet. — Symbole chimique du sodium.
3—Oiseau à bec profondément fendu.
4—Nom poétique de l'arc-en-ciel. — Grosse moulure ronde à la base d'une colonne. (pl.).
5—Diminution de tension.
6—Parcouru des yeux. — Chez les Romains, chacune des deux bornes situées aux extrémités du cirque et autour desquelles les coureurs devaient tourner.
7—Excommunication, malédiction. — Conjugaison.
8—Enlève. — Pacha de Janina.
9—En cet endroit. — Ancienne note de la gamme. — Membrane des oiseaux.
10—La plus petite partie d'un corps qui puisse exister à l'état libre.
11—Fille du frère. — Toute ligne que l'on suppose traverser le centre d'un objet (pl.).

VERTICALEMENT

1—Action d'annuler un acte.
2—Etoffe à reflets ondés et changeants.
3—Qui manque de coeur, qui a l'âme faible.
4—Saillie d'une corniche. — Dialecte du langage provençal.
5—Mouvement ondulatoire de la mer après un coup de vent.
6—Préposition. — Nom vulgaire de la hulotte.
7—Rit à demi. — Pronom personnel. — Symbole chimique du calcium.
8—Charge que peut porter un cheval, un mulet. — Article contracté au pluriel.
9—Ouverture. — Protection.
10—Danse du midi de l'Italie (pl.).
11—Laps de temps stipulé pour le déchargement d'un navire de commerce.

Pour le meilleur comfort essayez TORIDHEAT

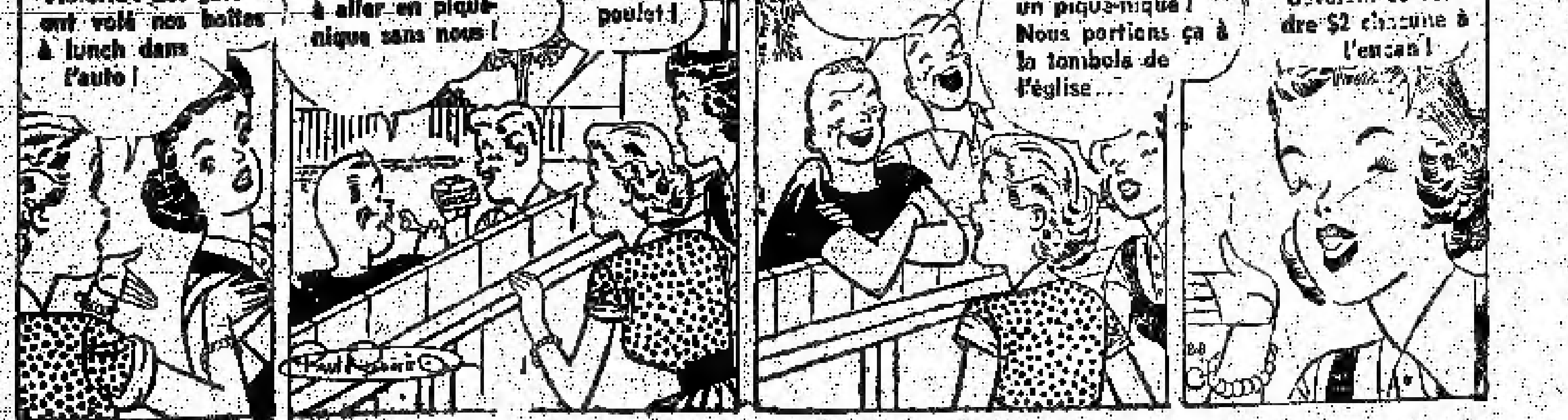
1. L'unité TORIDHEAT Modèle ORA-air clamatisé est enfermé dans un joli cabinet, durable, facile à nettoyer, fini émail.
2. Plus grande économie d'huile avec le bruleur rotatif Wall Flame.
3. FILTRE facile à remplacer, très efficace.
4. Souffleur silencieux, monté sur caoutchouc.
5. Le contrôle facile avec thermo-rhéostat. Humidificateur Vapoglass avec un peu d'extra.

Voyez-le chez

Morrison Plumbing & Heating
164 rue Elgin, Sud. Tél.: OS 4-6797

LEBEL & FILS
- Teinturiers
- Nettoyeurs
OS. 5-7517
142 rue EYRE

LISETTE — Par Paul ROBINSON



La Société du cancer et l'industrie du tabac ne s'entendent pas

Les fumeurs de cigarettes sont dix fois plus sujets à mourir de cancer des poumons qui ceux qui ne fument pas, a révélé aujourd'hui la Société américaine du cancer.

La société en est venu à la conclusion que le taux de mortalité causée par le cancer des poumons est mille pour cent plus élevé chez les fumeurs que chez les non fumeurs. L'usage de la cigarette élève également de 70 pour cent les dangers de crises cardiaques fatales ajoute le rapport de la société.

Ces données sont le fruit de quatre années de recherches conduites auprès de 188,000 hommes âgés de 50 à 70 ans. Environ 60 pour cent d'entre eux fumaient régulièrement la cigarette tandis que les autres n'en avaient jamais fait usage.

Au cours de ces quatre années, 11,870 des hommes interrogés sont morts.

Rapport conteste

Peu après la publication du rapport, le comité des recherches de l'industrie du tabac a émis une déclaration réaffirmant que "les causes du cancer et des maladies de coeur ne sont pas encore connues à la science médicale".

Le comité ajoute que le rapport Hammon-Horn n'apporte rien pour changer ce fait. "L'étude elle-même est sujette à critique quant à la méthodologie, le choix des sujets et les suppositions non prouvées".

Gagnant

Tirage des Anciens
Collège du Sacré-Coeur
Sudbury, Ont.

Prix: $300.00 en marchandises chez O. W. Eaton

Gagnant: L'Orphelinat d'Youville

Le tirage a eu lieu vendredi le 7 juin au Collège.

A L'UNIVERSITE

Ont reçu leur diplôme de B. A.

1. Yvon Beaulé
2. Denis Boileau
3. Jean-Claude Campeau, M.C.L.
4. Luc Gagnon
5. Richard Labonté
6. Maurice Lafontaine, C.L.
7. Roland Mongeon
8. Roger Pitre
9. Roland Rhéaume
10. Normand Rochefort
11. Gaston Vaillancourt
12. Jean-Guy Vaillancourt, M.C.L.
13. Maurice Vigneault, M.C.L.

— 13 sur 21 finissants —

UN SEMINAR SUR LA SOBRIETE SE TIENDRA A L'UNIVERSITE DE SUDBURY, les 21, 22, et 23 JUIN

— Suite de la page 1 —

cances, ce problème qui les intéresse au plus haut point; car leur avenir y est engagé.

Qui organise ce Séminar?

C'est la direction diocésaine Lacordaire. L'association Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc est la seule société catholique de langue française qui se spécialise dans le problème de la sobriété. Elle recourt aux moyens d'ordre surnaturel; mais elle ne néglige pas non plus les ressources naturelles. Pour relever les buveurs et les alcooliques, pour prévenir la dégradation par les boissons enivrantes pour remettre à l'honneur la pratique de la parfaite sobriété rien ne l'égale.

Il était donc dans ses attributions d'organiser ce Séminar. De fait, elle a assumé cette responsabilité depuis plusieurs années au pays.

Pour qui le séminar?

Les auditeurs désirés sont principalement des jeunes gens, de seize ans et plus, qu'ils soient ou non membres de l'Association Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc. Pour répondre à Nos Seigneurs les Evêques qui viennent de dénoncer à nouveau l'alcoolisme chez nous, il est à souhaiter que toutes les associations déléguent une couple de représentants: collèges et couvents, ligues du Sacré-Coeur, Enfants de Marie, A.J.F.O., Centres de Jeunes etc...

Mais il va de soi que les adultes soient accueillis avec bienveillance. Il est même d'usage qu'on en rencontre à toutes les séances, et qu'ils soient nombreux à l'une ou l'autre. Les professeurs, laïcs ou religieux, y trouvent un profit spécial. Nous n'en doutons aucunement: il en sera de même à l'Université.

La date de ces assises?

Le Séminar débutera vendredi le 21 juin. Il se terminera le 23 juin. La clôture coïncidera donc avec l'ouverture de la semaine antialcoolique diocésaine. Cette heureuse combinaison permettra de donner plus d'éclat à l'une et à l'autre organisation.

Précisons en outre que le séjour à l'Université ne coûtera que $7.00 repas et coucher compris.

Un appel

La nouvelle circule désormais. Qu'on la répande! Qu'on inscrive ces dates à son agenda.

Puisse le succès des organisateurs correspondre à l'importance de l'entreprise!

(Communiqué

9ième troupe: Ste-Agnès d'Azilda

A l'occasion du 1e anniversaire de la 9ième unité scoute Ste-Agnès d'Azilda on a pris cette photo où l'on remarque: l'aumônier, M. le curé L. Daoust; à l'extrémité gauche en avant le S.M. Jérôme Beausoleil, à l'extrémité droite en avant l'A.S.M. A.-Emile Mahee, à l'extrémité gauche en arrière l'A.S.M. Ronald Beaudry et à sa droite l'A.S.M. Marcel Leduc. Le C.P. Raymond Poulin tient la hampe du drapeau tout neuf que la troupe a reçu tout dernièrement. On remarque dans les scouts présents: George Hébert C.P. de la patrouille des Alouettes; Raymond Poulin C.P. de la patrouille des Hirondelles; Robert Leduc, S.P.; Normand Poulin, Richard Bélanger, Lucien Rainville, René Brisson, Jacques Joly tenant le Livre des Bois, Laurent Beausoleil, Robert Queneville, Gérald Gaudette.

Après l'assemblée du 18 mai, la troupe s'est réuni dans le local scout pour un goûter surprise préparé par les chefs.

La Guilde PHOTOGRAPHIQUE

Il ne faut pas manquer de prendre des photographies le jour de la graduation.

A l'Affiche: "l'Histoire d'une Graduation"

De nos jours, les jeunes gradués tiennent la vedette pendant toute la semaine qui précède le grand jour. Ils sont l'objet d'un grand nombre de réceptions tant à la maison que chez les amis. Le jour de la graduation se trouve donc à être le couronnement de toutes ces réjouissances!

Il ne faut donc pas oublier de prendre des instantanés dès les débuts des activités pour avoir en main toute l'histoire de la graduation, y compris une photo de ce diplôme qui devient un document important des archives familiales.

Les photographes officiels seront tout probablement les parents du héros du jour, à moins qu'un ami de la famille ait la délicatesse de donner au finissant un appareil photographique. Alors vous êtes assurés de retrouver dans l'album toute une gamme d'instantanés couvrant tant les événements de première importance que les petits à côtés de la semaine de gloire, car le finissant tiendra à immortaliser toutes les dernières heures de sa vie d'étudiant.

Nous avons eu l'occasion d'admirer beaucoup d'albums de photographies, mais nous vous assurons que les plus beaux étaient ceux où l'on pouvait retrouver l'histoire de la graduation, telle que captée avec l'appareil donné en cadeau. Les jeunes réalisent alors quel plaisir on peut prendre à faire de la photographie. Et nombre d'entre eux ont continué ce passe-temps et ils peuvent faire admirer des centaines de merveilleuses photographies.

Si vous êtes à la recherche d'un cadeau approprié pour le gradué de votre famille, je vous conseille de rendre visite au fournisseur d'appareils photographiques du voisinage. Vous constaterez alors qu'il offre en vente toute une gamme d'appareils pouvant convenir à tous les goûts et à tous les budgets. Quel adolescent ne sauterait pas de joie en recevant un tel cadeau?

Vous pouvez choisir une caméra avec son propre dispositif à éclair — une stéréo-ou encore une cinécaméra à prix modique. Et soyez assurés que la meilleure façon de pouvoir conserver des souvenirs de toutes les activités de la jeunesse, est de lui fournir l'occasion de se constituer ses propres archives à l'aide d'une caméra.

Chaque nouvelle génération de gradués se réjouit à l'idée de recevoir son premier appareil photographique, gage de nombreuses heures de joie et de bonheur en travaillant à la photographie comme passe-temps!

651F —Jacques Lumière

Noëlville

Le foyer Créditiste par l'Union des Electeurs a lieu maintenant à l'école No. 1 Martland. Plusieurs assistent aux réunions de plus en plus convaincus qu'ils travaillent pour une bonne cause, aidant les pauvres et s'aidant eux-mêmes à remplir leurs devoirs d'état.

Depuis l'heure avancée la porte ouvre à 9 hres. Bienvenue à tous ceux qui veulent se tenir au courant des activités créditistes.

Encourager Nos ANNONCEURS

— On ne peut régner sur les hommes quand on ne règne pas sur les coeurs. (Lacordaire.)

Le papillon est une fleur qui vole.

ENTHOUSIASTES DE L'AIR

Le nom de Stayner (Ontario) aura maintenant son [illegible] **dans le domaine aéronautique** canadien. Un aéroport moderne y **prend vie, en effet, et les citoyens,** enthousiastes, y ont fondé une **école d'aviation le 15 mai dernier. La première** fe[illegible]me qui a tenu **à étudier le pilotage** est Carol Doan, qu'on voit ici avec son **instructeur, Bill Carnegie.**